

Morabaha Application Form

إستمارة طلب شراء بالمرابحة

Application Form  Commodity  Sayarat  سيارات  سلع  إستمارة طلب مرابحة  
From Saudi Hollandi Bank Date تاريخ الطلب من البنك السعودي الهولندي

Purchase Order

To: Saudi Hollandi Bank - Morabaha Banking Management

السادة/ البنك السعودي الهولندي - إدارة المرابحة والمشاركة المصرفية

Branch Manager/ مدير فرع/

I would like to express my interest in purchasing the product(s) mentioned below as per the following terms and conditions :

(1) The purchase has to be part of the overall Morabaha installment agreement. (2) Repayment is to be equally divided on a monthly basis as per our agreement. (3) Setting up a profit margin with a defined amount based on the full amount of the merchandise including the bank's costs of goods. (4) Payment of SR 1200 for management fees. (5) Product(s) specifications to be as follows: (The merchandise/product has to be Islamic and legally accepted).

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته وبعد، أتقدم إليكم بإبداء رغبتي في طلب شراء السلعة (السلع) المحلية المذكورة أدناه وفقاً للشروط والمواصفات الآتية:

(1) أن يكون ضمن عقد بيع المرابحة بالتقسيم. (2) السداد مني على أقساط شهرية متساوية مقدارها بحسب ما نتفق عليه معكم. (3) تعيين هامش ربحي بمبلغ معين على كامل قيمة البضاعة مع تكلفتها عليكم. (4) دفع 1200 ريال رسوم إدارية. (5) مواصفات السلعة (السلع) التي أطلب شراءها كما يلي: (أن تكون السلعة من السلع المقبولة شرعاً).

Personal / Residence Information

معلومات العميل / السكن

Name	Date of Birth	تاريخ الميلاد	الاسم الثلاثي
Marital Status	<input type="checkbox"/> Married <input type="checkbox"/> Single <input type="checkbox"/> Widow <input type="checkbox"/> Divorced	<input type="checkbox"/> مطلق <input type="checkbox"/> أرمل <input type="checkbox"/> أعزب <input type="checkbox"/> متزوج	الحالة الاجتماعية
Number of dependents	Nationality	الجنسية	عدد الأشخاص الذين تعولهم
ID No.	Expiry Date	تاريخ الانتهاء	رقم الهوية
Name of a relative/friend	Tel. No.	رقم هاتفه	اسم قريب أو صديق
Residence status	<input type="checkbox"/> Owner <input type="checkbox"/> Living with parents <input type="checkbox"/> Living in company's accommodation <input type="checkbox"/> Rent	<input type="checkbox"/> عن طريق العمل <input type="checkbox"/> أسكن مع والدي <input type="checkbox"/> ملك <input type="checkbox"/> إيجار	نوع الملكية:
Res. address: City	Street	District	حي
P.O. Box	Postal code	Res. Tel.	هاتف المنزل
Mobile	Duration at present address	مدة الإقامة في العنوان الحالي	الجوال
Home country's address and telephone (For non Saudi)			العنوان والتليفون في البلد الأم (لغير السعوديين)

Work Information

معلومات عن العمل

Employer's Name	Job title	الوظيفة	جهة العمل
Employee No.	Civilian <input type="checkbox"/> Military <input type="checkbox"/> Rank	الرتبة <input type="checkbox"/> عسكري <input type="checkbox"/> مدني	الرقم الوظيفي
Duration at present employer	Years	Months	شهور
Contract expiry date	Qualification	المؤهل الدراسي	تاريخ انتهاء العقد
Salary payment date	<input type="checkbox"/> Hejra or <input type="checkbox"/> Gregorian	هجري <input type="checkbox"/> أو ميلادي <input type="checkbox"/>	تاريخ دفع الرواتب
Business address: City	Street	District	حي
P.O. Box	Postal Code	الرمز البريدي	صندوق البريد
Tel. No.	Ext.	Fax	Ext.

Financial Information

معلومات مالية

Gross salary (SAR)	Your SHB account number (if any)	رقم حسابك في البنك الهولندي (إن وجد)	الراتب الشهري
<input type="checkbox"/> New financing <input type="checkbox"/> Additional financing	Number of monthly payments	عدد الأقساط الشهرية (مدة العقد)	تمويل جديد <input type="checkbox"/> تمويل إضافي <input type="checkbox"/>
Initial amount for merchandise (SAR)			القيمة التقريبية للسلع / السيارات (بالريال السعودي)

Purpose of Loan

الغرض من الطلب

<input type="checkbox"/> Education <input type="checkbox"/> Electronics <input type="checkbox"/> Home construction <input type="checkbox"/> Home renovation	<input type="checkbox"/> ترميم منزل <input type="checkbox"/> بناء منزل	<input type="checkbox"/> الأجهزة الكهربائية <input type="checkbox"/> الاجازات	<input type="checkbox"/> التعليم <input type="checkbox"/> شراء سيارة
<input type="checkbox"/> Buy car <input type="checkbox"/> Vacation <input type="checkbox"/> Others	<input type="checkbox"/> أخرى		

Please Sign this Declaration

الرجاء التوقيع على هذا الإقرار

I, the undersigned hereby request to buy as per the "Morabaha" agreement and declare that the information included in this application is true and correct and if otherwise appears, I shall be responsible to all damages incurred to the bank as a result of that, and the bank has the full right to take all necessary actions to claim compensation for all incurred damages, or I shall be considered giving wrongful information. I give the Bank the right to ensure the validity of the information and exchange it with any other party for that purpose. I also agree to solve any problems and issues that arise regarding this application by referring to the banking conflict resolution committee.

أنا الموقع أدناه أتقدم للبنك السعودي الهولندي بطلب شراء وفقاً لعقد المرابحة. وبهذا أقر بأن المعلومات الواردة أعلاه صحيحة وإذا ظهر غير ذلك فإني أنحمل جميع ما يترتب على ذلك من أضرار على البنك والبنك أن يتخذ الإجراءات المناسبة للمطالبة بالتعويض عن ذلك الضرر. كما أتعهد بإخطار البنك بشأن أي تغيير يطرأ على البيانات أعلاه. وإلا اعتبرت كمن أعطى معلومات خاطئة. وأمنح البنك حق التأكد من صحة المعلومات وتبادلها مع أي جهات أخرى. كما أوافق على أن تتم تسوية أي نزاع ينشأ فيما يتعلق بموضوع هذا الطلب عن طريق إحالته إلى لجنة تسوية المنازعات المصرفية.

Hereby, I the undersigned, agree to provide Saudi Hollandi Bank with any information that it requires for the establishment and/or auditing and/or administering my accounts and facilities with the bank and authorize the bank to obtain and collect any information as deemed necessary related to me, my accounts and facilities with the bank, from the SIMAH and to disclose that information to SIMAH or to any other agency approved by the Saudi Arabian Monetary Agency (SAMA).

بهذا أوافق على تزويد البنك السعودي الهولندي بأي معلومات أو بيانات يطلبها مني لتأسيس حسابي لديه وأول مراجعته وأول إدارته وأقوضه بأن يحصل على ما يلزمه أو يحتاج إليه من معلومات تخصني أو تخص حسابي المذكور أو أي حساب آخر يكون لي لديه من الشركة السعودية للمعلومات الائتمانية وأول لأي جهة أخرى توافق عليها مؤسسة النقد العربي السعودي.

Note: 1 - The Bank has the right to refuse to or accept this application without any clarification. 2 - For more information please call: 800 124 2525 Signature توقيع العميل الرجاء تعبئة الطلب كاملاً. ملاحظة: 1 - يحتفظ البنك بحقه في عدم توضيح سبب قبول أو رفض طلب التمويل. 2 - لمزيد من التفاصيل الرجاء الاتصال على: 800 124 2525

For Branch Use Only

لاستعمال الفرع فقط

Branch name	Ext no.	رقم التحويلة	اسم الفرع
Employee name	Employee no.	رقم الموظف	اسم الموظف